



**LEGEND - CHỈ DẪN**  
MAP INFORMATION AS OF 1970  
TÀI LIỆU ĐỒ-BẢN NĂM 1970

On this map a LANE is considered as being a minimum of 2.4 m (8 feet) in width. *Tên nói chỉ nói LỐI XE Đİ ĐI ĐƯỢC CẢI NHƯỜNG Ỉ CHỖ Ỉ 2.4 M*

Dense forest or jungle indicates more than 25 percent of ground is covered by canopy with undergrowth generally accessible on foot. Clear forest indicates more than 25 percent of ground is covered by canopy with undergrowth generally accessible on foot. Vegetation classified by office identification from aerial photography.

*Rừng rậm hay rừng già chỉ rừng cây bụi phủ mặt đất trên 25% độ che phủ của cây bụi và phủ dưới rừng không thể vào được. Rừng thưa chỉ rừng cây bụi phủ mặt đất trên 25% độ che phủ của cây bụi và phủ dưới rừng không thể vào được. Thảm thực vật khác không được phân loại.*

**WHEN REFERRING TO POPULATED PLACE NAMES, INCLUDE UTM GRID COORDINATES**  
THE NUMBER IN PARENTHESES FOLLOWING A POPULATED PLACE NAME INDICATES MORE THAN ONE PLACE IS SO NAMED WITHIN THE MAP SHEET AREA

	Salt evaporator		Ruộng muối
	Built-up area		Tườn thừ
	Village		Chùa
	Temple		Pagoda
	Post office		Telephone
	Cemetery		Fort
	Horizontal control point		Spot elevation
	International boundary		PMA boundary
	TMA boundary		Delegation boundary
	Area name		Province office
	Tank, Wall, Spring		PMA office
	Road on trees		Lake or pond

**ROADS - ĐƯỜNG**

**HAO LÔNG**

**GLOSSARY - CÔ TỬ**

Ấp	hamlet
Bàu	pond, swamp
Cầu	bridge
Củ	land development center
Dinh	plantation
Đàn	stream
Sông	stream
Xã	settlement

**Scale Tỷ-lệ 1:50,000**

Scale 1:50,000

**CONTOUR INTERVAL 10 METERS**  
SUPPLEMENTARY CONTOURS 5 METERS

**KHOẢNG CÁCH ĐỀU VÙNG CAO ĐỘ 10 MÉT**  
CÁC VÙNG CAO ĐỘ PHỤ TÙNG 5 MÉT

**SPHEROID** EVEREST  
**GRID** 1,000 METER UTM: ZONE 48 (BLACK NUMBERED LINES)  
**PROJECTION** TRANSVERSE MERCATOR  
**VERTICAL DATUM** MEAN SEA LEVEL AT HÀ TIÊN  
**HORIZONTAL DATUM** INDIAN DATUM 1960

**PREPARED BY** 29TH ENGR BN US ARMY 1970  
**NAMES DATA BY** NGS, VIETNAM  
**CONTROL BY** USRMSF, NGS, VIETNAM  
**COMPILED METHOD** PHOTO REVISION OF L7014 MAPS

Reprinted by NIMA 11-99

**USERS SHOULD REFER CORRECTIONS, ADDITIONS, AND COMMENTS TO THE NIMA CUSTOMER HELP DESK: 888-888-COMMERCIAL 1-800-888-COMMERCIAL 2222 OR WRITE TO: ATTN: CGO, MAIL STOP P-33, NATIONAL IMAGERY AND MAPPING AGENCY, 4800 SANGAMORE ROAD, BETHESDA, MD 20815-5003**

**XIN CẢM ƠN SỰ SỬ DỤNG TRONG BẢN ĐỒ NÀY ĐẾN NHÀ ĐIA ĐỚI QUỐC GIA, ĐÀI VỊ, VIỆT NAM**  
DELINATION OF INTERNAL ADMINISTRATIVE BOUNDARIES IS APPROXIMATE  
RANH GIỚI HÀNH CHÍNH TRÊN BẢN ĐỒ NÀY CHỈ PHẠC HẠ VỚI TÍNH CÁCH ĐẠI CƯƠNG

**GLOSSARY - CÔ TỬ**

Ấp	hamlet
Bàu	pond, swamp
Cầu	bridge
Củ	land development center
Dinh	plantation
Đàn	stream
Sông	stream
Xã	settlement

**ELEVATION GUIDE**  
CHỈ DẪN CAO ĐỘ

**BOUNDARIES**  
GIỚI GIỚI

**ADJOINING SHEETS**  
BẢNG RÁP ĐỀ ĐỒ

6322 II	6323 II	6324 II
6321 I	6331 IV	6331 I
6321 II	6331 III	6331 II

**VIETNAMESE**  
TÊN KHU VỰC

**ENGLISH**  
KHU VỰC

**COMPARABLE**  
KHU VỰC

**U.S. UNIT**  
KHU VỰC

**STATE**  
KHU VỰC

**1:250,000**

**GRID CONVERGENCE**

**MAP INFORMATION**

**NSN 7643014023128**

**NIMA REF. NO. L701463314**

**XÓM RUỘNG, VIETNAM**